

5-24-2006

Interview no. 1301

Bacelicia Meza de Peraza

Follow this and additional works at: <https://scholarworks.utep.edu/interviews>



Part of the [Oral History Commons](#), and the [Social and Behavioral Sciences Commons](#)

Recommended Citation

Interview with Bacelicia Meza de Peraza by Mireya Loza, 2006, "Interview no. 1301," Institute of Oral History, University of Texas at El Paso.

This Article is brought to you for free and open access by the Institute of Oral History at ScholarWorks@UTEP. It has been accepted for inclusion in Combined Interviews by an authorized administrator of ScholarWorks@UTEP. For more information, please contact lweber@utep.edu.

University of Texas at El Paso

Institute of Oral History

Interviewee: Bacelicia Meza de Peraza

Interviewer: Mireya Loza

Project: Bracero Oral History Project

Location: Heber, California

Date of Interview: 24 May 2006

Terms of Use: Unrestricted

Transcript No.: 1301

Transcriber: GMR Transcription Services

Biographical Synopsis of Interviewee: Ms. Bacelicia Meza de Peraza was born in Amaculí, Durango; she was one of 14 brothers and sisters; she never attended school and at the age of 17 moved to Mexicali with her aunt; Ms. Bacelicia met her husband in Mexicali where he had been working as a Bracero for the past 10 years; Ms. Bacelicia and her husband bought a home in Mexicali and settled down having a total of 8 children.

Summary of Interview: Ms. Bacelicia Meza de Peraza recalls growing up in the most rural of areas, a ranch with no electricity and cars were never seen to pass by; both of her parents worked in agriculture and as a young teen she helped by harvesting carrots; at the age of 17 she moved to Mexicali with her aunt, where she worked selling magazines and books; it was in Mexicali where Ms. Bacelicia met her husband who had been a bracero for the past 10 years; she talks about them going on dates to the movies and around town; she mentions that her husband never spoke about work except when the boss treated him bad; Ms. Bacelicia's husband was from Teacapan, Sinaloa, he originally became a bracero because his parent split up and he had to take care of his mother and sisters; Ms. Bacelicia states her husband drank every day but he never missed a day work and hardly ever got sick; Ms. Bacelicia settled down with her husband in Mexicali where they bought a home and had 8 children.

Length of interview 24 minutes

Length of Transcript 16 pages

Nombre del entrevistado: Bacelicia Meza de Peraza
Fecha de la entrevista: 24 de mayo de 2006
Nombre del entrevistador: Mireya Loza

Mi nombre es Mireya Loza, es el 24 de mayo, 2006. Estoy aquí con Bacelicia Meza de Peraza o Bacelicia Peraza.

ML: Bacelicia cuénteme un poco de dónde y cuándo nació.

BM: ¿Yo? ¿De mí?

ML: Sí.

BM: Nací en Durango, Amaculí, Durango. Y este, cuando tenía como dieciséis años me vine para acá.

ML: ¿Usted proviene de una familia grande o chiquita?

BM: Grande.

ML: ¿Cuántos eran?

BM: Se me hace que son como unos catorce.

ML: ¿Catorce?

BM: Pero murieron unos, una.

ML: Y donde creció es un lugar, ¿cómo es el lugar?

BM: Es un rancho.

ML: Es un rancho.

BM: Un rancho. Pero sí, un rancho. Antes no había ni siquiera ni... no había luz, no había... pos nada. No, no, no entraban los carros hasta últimamente. [Es]taba muy [a]islado por allá. Pero ahora creo que, que sí, que sí hay carros, aterriza el avión y... Pero yo ya no he vuelto para allá.

ML: Y, ¿a qué se dedicaban sus padres?

BM: A pues sembraban y cosechaban de este... sembraban y cosechaban sus siembras y así, así vivían hasta que se vinieron todos para acá.

ML: ¿Usted fue a la escuela allí?

BM: No tuve mucha... No tuve escuela yo.

ML: ¿No?

BM: Sola aprendí. Lo poquito que sé, sola lo aprendí.

ML: Y, ¿cuándo empezó usted a trabajar? O, ¿trabajó cuando estaba ahí en Durango?

BM: No trabajé allá, trabajé aquí.

ML: ¿Ni con sus padres?

BM: Pues nomás ahí en la casa pero no, no trabajaba.

ML: Y a los dieciséis años, ¿por qué decidió venirse a los Estados Unidos?

BM: Me trajo una tía que vivía acá en Mexicali, ella me trajo para acá y acá me quedé.

ML: Y, ¿por qué la trajo?

BM: Porque mi mamá me dejó que me viniera con ella. Me trajo para traerme para acá. Y aquí en Mexicali sí trabajaba. Incluso hasta pasé para acá pa, pa los Estados Unidos. Viví en Holtville cuando estaba chamaca.

ML: ¿Sí? ¿Cuántos años tuvo cuando vivió en Holtville?

BM: Como... Sí, tenía como unos dieciséis. Se me... Me vine de allá a los catorce y tenía dieciséis cuando viví acá.

ML: Y, ¿qué es lo que hacía en Mexicali? Y, ¿qué es lo que hacía aquí en Holtville?

BM: Acá en Mexicali trabajé en un puesto vendiendo libros, revistas. Y acá, pues acá trabajaba en la zanahoria cuando vine.

ML: ¿En Holtville?

BM: En la zanahoria trabajaba con Joe Maggio.

ML: Y, ¿cuándo es que se casó usted?

BM: No me acuerdo la fecha del matrimonio, la traigo allí en los papeles.

ML: Pero, ¿el año? ¿No se acuerda?

BM: No me acuerdo.

ML: No, está bien. Y, ¿cómo es que conoció a su esposo?

BM: Ahí lo conocí en Mexicali y era... Él ya estaba contratado cuando lo conocí.

ML: Y, ¿de dónde era su esposo?

BM: Mi esposo es de Sinaloa. Era de, de Escuin[apa]... Nació en, en Teacapan, Sinaloa, pero se crió en, en Escuinapa.

ML: Y, ¿era la primera vez que él andaba de bracero o ya era bracero mucho antes de conocerla?

BM: No, ya era bracero, ya tenía bastante tiempo. Creo que él, pues en el papel que está ya tenía rato de bracero. Yo ya lo conocí cuando ya estaba para... Ya hasta la cita ten... Ya tenía los papeles metidos para emigrar. Cuando lo conocí era el último... la última... el última... el último año de ser bra[cero]... de que...

ML: Fue bracero.

BM: De que fue bracero.

ML: ¿Cuántos años? ¿Cuándo fue?

BM: Yo, yo digo que ha de haber durado, parece que dijo que... No estoy segura, pero de ocho a diez años. Y trabajó aquí mucho en El Centro. El patrón que tenía aquí en El Centro, él lo emigró.

ML: Y, ¿cómo es que lo conoció?

BM: ¿A él?

ML: Por primera vez, sí.

BM: Es que allí vivíamos mucho en, en... Allí vivíamos en el mismo barrio allí del Mexicali. Él, él no vivía, él trabajaba aquí y él salía. Y ahí lo conocí en, allí en Mexicali.

ML: Y, ¿cuántos años tenía usted cuando lo conoció más o menos?

BM: Como unos veintitrés.

ML: ¿Cuántos años tenía él?

BM: Él, él ya andaba casi en los, en los treinta. Porque es mayor como unos ocho años que yo.

ML: Y cuando se empezaron a conocer, ¿qué hacían? ¿Iban a las películas?

BM: Sí, pos a la... Sí, al cine me llevaba y salir.

ML: Y, ¿le contó en alguna ocasión por qué es que se venía de bracero?

BM: Sí, me dijo que porque... O fue que su mamá se dejó de su esposo y quedaron ellas... ellos solos con su mamá y pues nomás tenía dos hijos hombres. Y él decidió venirse y este... Cuando hubo contrataciones vivía él en Tijuana y de allá de Tijuana fue, y fue a contratarse a por ahí en Empalme. Me platicó que a Empalme fue a contratarse y que de allá... Y luego pues ya quedó acá en este lado pos quedó aquí en... Me dijo que una vez le tocó en Burland y que de allá, de allá... Pues yo no tengo mucho que contar de él de eso, porque pos no, no lo viví cuando, cuando él a un principio anduvo contratándose. Pero sí, el último contrato se me hace que fue como el [19]60. Porque sí... Como, porque él, él, él ya tenía los trámites de papeles.

ML: Cuando usted lo conoció. Y, ¿cuánto tiempo se conocieron antes de vivir juntos?

BM: Pues siempre como un año, porque él estaba acá... salía porque tenía permiso, tenía su papel para entrar y salir. Y salía él, entraba y salía, pero no entraba y salía todos los días. Una vez por allá a los quince días salía o cada mes, cuando podía salía. Pero vivía por aquí en un campo.

ML: Y, ¿le contaba él algo de ese campo?

BM: Nunca me contó nada. Lo único que me contó fue que, que el mayordomo o el supervisor que tenía era muy, muy agresivo, que los trataba muy mal. Porque él fue regador. Trabajó con el Danny Burg aquí, aquí era su patrón, aquí en El Centro.

ML: Y cuando se juntaron, ¿vivieron en Mexicali o vivieron aquí en Holtville?

BM: No, en Mexicali.

ML: En Mexicali.

BM: Sí, entraba y salía.

ML: Y, ¿él iba a verla a usted durante los fines de semana o cuándo iba?

BM: En los fines de semana y ya después al último entraba y salía. Tenía permiso pa entrar y salir todos los días y le hacía yo lonche y todo.

ML: Y, ¿comentaron algo sus parientes porque él era bracero o no?

BM: No, no.

ML: ¿No les importaba?

BM: No, nunca dijeron nada.

ML: ¿Usted tenía otros parientes que eran braceros?

BM: Sí, tuve mi padrastro pero sí, sí fue bracero. Incluso ellos tiene, ella tiene la mica mi mamá y tiene... Sí, nomás eso, la mica se me hace. Y un hermano también fueron braceros.

ML: ¿Así que no se les hacía algo del otro mundo?

BM: No, no, no.

ML: Y cuando él se iba a trabajar como bracero, ¿qué es lo que usted hacía?

BM: Allí me quedaba en la casa nomás.

ML: Y durante el día, ¿cómo se entretenía?

BM: Allí.

ML: ¿Leía revistas o paseaba?

BM: Allí limpiando, haciendo quehacer y ya. Nomás.

ML: Y, ¿tenía otras amigas que tenían sus esposos trabajando aquí en los Estados Unidos como braceros?

BM: Sí, los amigos de, los amigos de él. Habían... fueron dieciocho regadores que arregló este patrón de ellos. Lo emigró a él y fueron dieciocho por todos los que

arregló. Y todos eran amigos. Iban pa la casa y nosotros íbamos pa la casa de ellos. Pero todos eran amigos.

ML: Y, ¿por qué vivían todas las mujeres en Mexicali?

BM: Porque pos no tenían papeles tampoco nomás ellos eran braceros. Y ellos por eso ahí vivían en Mexicali.

ML: ¿Vivían ustedes junto de otras personas que tenían sus esposos como braceros, sus amigos de su esposo?

BM: No, vivían en diferentes colonias donde... Hay veces sí vivían allí unos en Mexicali, cerca pero no. Pero vivían en diferentes lugares. Y luego no todos los diecisiete conocimos, conocimos unos cuantos nomás amigos de él.

ML: Y, ¿cuándo tuvo su primer hijo?

BM: Tengo... tuve mi... Bueno yo de este, yo me casé con él, yo tuve mi hijo el [19]62.

ML: Y, ¿ya para el [19]62 era bracero su esposo o no?

BM: Ya en el [19]62 fue su último contrato de este... Ya, ya él [es]taba esperando, ya lo estaba emigrando el patrón. Era el último ya. Porque él duraba dieciocho meses contratado y ya. Y el patrón le vol... Volvían a renovar el contrato y yo no sé si, si ellos mismos acá o iría pa alguna parte, no sé cómo le haría. Porque pos yo nomás ya cuando, cuando yo... Cuando estábamos juntos, que fue lo último, el último contrato, pos ya no, ya no se volvió a contratar. Porque ya se acabaron creo las contrataciones, dijeron que ya no. Por eso el patrón les metió los papeles para emigrarlos porque eran sus trabajadores de él.

ML: Y cuando tuvo su primer hijo, ¿lo tuvo en Mexicali o acá en los Estados Unidos?

BM: No, en Mexicali. Él fue el que me emigró a mí.

ML: Y, ¿cuándo vino a vivir a los Estados Unidos? Dice que vino a Holtville.

BM: El [19]75.

ML: ¿El [19]75; [19]75 ó [19]65?

BM: [El 19]75. Duré rato allá en Mexicali, bastante.

ML: Y después del programa muchos de los que vivían ahí cercas de usted que conocía que eran braceros, ¿continuaban en trabajar en las mismas compañías o no?

BM: Sí, después sí trabajó. Bueno, yo digo de mi esposo, porque yo conocí a Miguel Hernández, era bracero, era... incluso fueron... fuimos compadres. Eran compañeros de braceros, trabajaban onde mismo, con el mismo patrón y todo. Ellos pos se quedaron viviendo en Mexicali y nosotros también y por un ratito y ya después cuando ya nos emigró él, nos trajo pa acá. Nos vinimos porque, porque tenían que meterlos en la escuela aquí a los hijos que tengo.

ML: Y cuando usted vivía en Mexicali y su esposo era bracero, ¿trabajaba y le daba dinero o él compraba el mandado? ¿Cómo le hacían?

BM: Él llevaba mandado de aquí. Les llevaba leche, les llevaba el mandado que... Y pues yo compraba allá, me daba el dinero.

ML: Y, ¿él le mandaba a su mamá dinero también o a sus parientes?

BM: Sí, su mamá, él la sostenía la mamá.

ML: ¿Sí? Y cuando él era bracero, ¿ustedes vivieron en la misma casa en Mexicali o se mudaron?

BM: Pues rentábamos. Después, después compramos, compramos casa en Mexicali.

ML: ¿Después de que terminó su contrato?

BM: Sí. No, ya cuando él ya estaba emigrado. Porque siguió, emigró y siguió pasándose, siguió viniendo a trabajar.

ML: Y cuando tuvo su primer hijo, él seguía como bracero, estaba en su último contrato, así.

BM: Sí.

ML: Así que, ¿le ayudaba él con el niño cuando estaba en la casa o estaba muy cansado? ¿Cómo era eso? ¿Cómo era?

BM: No, sí, me ayudaba con los niños y con el niño cuando salía del trabajo. Y ya al último pos tuvo, ya que se le terminó el contrato, pos tuvo que... Ya no trabajaba, ya este estaba esperando nomás que le... la emigración. Porque tuvo que... Se le terminó el contrato y después emigró.

ML: Y, ¿cómo era su esposo de personalidad?

BM: Alto, era presentable. Sí, no era... [es]taba, taba bien.

ML: Pero y su personalidad, ¿cómo era?

BM: Era muy, muy machista.

ML: ¿Por qué dice eso?

BM: Pues era muy, ¿cómo le diré? Muy, muy franco, eso era.

ML: ¿Sí?

BM: Franco, claridoso.

ML: Y, ¿cuántos hijos tuvieron ustedes?

BM: Ocho.

ML: ¿Ocho? ¿Cuántos en Mexicali y cuántos en los Estados Unidos?

BM: Todos en Mexicali.

ML: ¿Todos? Cuando usted trabajaba en Holtville, ¿vivía en Mexicali o vivía en Holtville?

BM: [Es]tuve pasando un ratito de Mexicali. Emigré y [es]tuve pasando un rato porque los emigramos en dos partes, unos primero y otros después. Sí, porque él solo trabajaba y tenía que ganar bastante pa poderlos pasar todos. Pero pasé yo y pasaron otros tres, tres hijos y yo me puse a trabajar, y ya pasé los otros.

ML: ¿En las zanahorias?

BM: No, ya después eso, eso cuando trabajé en la zanahoria fue cuando estaba chamaca que estaba yo sola, no estaba casada. Pero cuando ya después yo trabajé... Ya después de que emigré entonces entré a trabajar. No, yo trabajé

mucho en la lechuga, en las máquinas de la lechuga en Brushure(?) trabajé como diecisiete años.

ML: ¿Sí? Y, ¿eso fue cuando se emigró a los Estados Unidos?

BM: Cuando emigré.

ML: Y, ¿en dónde vivieron cuando usted trabajando en Brushure(?)?

BM: Viví en... aquí en Caléxico.

ML: En Caléxico.

BM: Y de allí me vine aquí a El Centro.

ML: Y su esposo, ¿regresó alguna vez cuando era bracero a ver a su familia?

BM: ¿A Sinaloa?

ML: A Sinaloa, sí.

BM: No.

ML: ¿A ver a su mamá?

BM: Nunca.

ML: Nunca.

BM: No.

ML: ¿En todo el tiempo que ustedes estaban casados no regresó?

BM: No, su mamá venía a verlo.

ML: ¿Sí?

BM: Nunca, nunca.

ML: ¿Su mamá iba a Mexicali?

BM: Ajá.

ML: Y, ¿no tenía hermanos?

BM: Uno tenía, un hermano y hermana, hermanas sí tiene, sí tenía. Y tiene todavía, le quedan, le queda una, una o dos.

ML: ¿Se recuerda una vez, una cosa sobre su vida con su esposo cuando era bracero?

BM: Pos lo único que recuerdo que tomaba mucho.

ML: ¿Sí?

BM: Era muy tomador.

ML: ¿Tomaba todos los días?

BM: Todos los, todos los amigos de él tomaban mucho.

ML: Y, ¿se iban a Mexicali a tomar?

BM: No, pos tomaban cuando llegaban y otro día amanecían crudos y ahí van otra vez a trabajar.

ML: ¿Así iban? (risas) Y, ¿no se le enfermaba el esposo?

BM: Pos no, hasta eso no se enfermaba.

ML: ¿No?

BM: Ni tampoco decía que no tenía ganas de trabajar, así se iba a trabajar.

ML: Y, ¿se juntaban todos allí en la casa de usted o se juntaban...?

BM: No, se juntaban allá en su casas de ellos, de los otros o en veces en la casa y así.

ML: Y cuando paró de ser bracero, ¿siguió él tomando?

BM: Siguieron tomando, esperando los papeles.

ML: Y, ¿en qué año?

BM: No esperaron mucho, se me hace que esperaron como... Yo creo que unos meses o yo creo que no esperaron ni el año.

ML: ¿En qué año falleció su esposo?

BM: Apenas falleció, tiene cuatro años, acaba de cumplir. ¿En qué año? ¿En qué año?

ML: ¿Ustedes han vivido pues en Caléxico todo este tiempo?

BM: En El Centro.

ML: ¿Sí?

BM: En El Centro.

ML: ¿En El Centro?

BM: Cuando pasamos, vivimos en Caléxico pero de allí nos movimos a El Centro.

ML: Y llevan muchos años que ustedes van viviendo en El Centro, ¿no?

BM: Sí, ya tenemos mucho. Ya vamos a tener, ya casi tenemos como treinta años aquí.

ML: ¿Se acuerda de otras cosas más de su esposo, de su vida con su esposo?

BM: No.

ML: Una última pregunta, ¿cómo es que usted piensa que la afectó el programa de los braceros?

BM: No, a mí no me afectó en nada, no.

ML: ¿No?

BM: No siento que me haigan afectado.

ML: Aunque su esposo venía a trabajar a los Estados Unidos, ¿no la afectó?

BM: No.

ML: ¿No?

BM: No.

ML: Pues muchas gracias.

Fin de la entrevista.